

在留資格認定証明書交付申請書
APPLICATION FOR CERTIFICATE OF ELIGIBILITY

Please attach your photo Data

写真

Photo

40mm x 30mm

あなたの顔写真データを貼付

法務大臣殿
To the Minister of Justice

出入国管理及び難民認定法第7条の2の規定に基づき、次のとおり同法第7条第1項第2号に掲げる条件に適合している旨の証明書の交付を申請します。

Pursuant to the provisions of Article 7-2 of the Immigration Control and Refugee Recognition Act, I hereby apply for the certificate showing eligibility for the conditions provided for in 7, Paragraph 1, Item 2 of the said Act.

1 国籍・地域 Nationality/Region 2 生年月日 Date of birth 年 Year 月 Month 日 Day

3 氏名 Name Please circle one Name as it's shown in your passport パスポート通りの記載 Please circle one 1つ選んで○をつける

4 性別 Sex Male / Female 5 出生地 Place of birth 6 配偶者の有無 Marital status 有 / 無 Please circle one 1つ選んで○をつける

7 職業 Occupation Student 8 本国における居住地 Home town/city

9 日本における連絡先 Address in Japan Saga University, 1 Honjo, SAGA, 840-8502, Japan
10 旅券 (1)番号 Number (2)有効期限 Date of expiration 年 Year 月 Month 日 Day

11 入国目的 (次のいずれか該当するものを選んでください。) Purpose of entry: check one of the followings
I「教授」 I「教育」 J「芸術」 J「文化活動」 K「宗教」 L「報道」
L「企業内転勤」 L「研究(転勤)」 M「経営・管理」 N「研究」 N「技術・人文知識・国際業務」
N「介護」 N「技能」 N「特定活動(研究活動等)」 N「特定活動(本邦大学卒業生)」
V「特定技能(1号)」 V「特定技能(2号)」 O「興行」 P「留学」 Q「研修」
Y「技能実習(1号)」 Y「技能実習(2号)」 Y「技能実習(3号)」 R「特定活動(本邦大卒者家族)」
R「特定活動(研究活動等家族)」 R「特定活動(EPA家族)」 R「特定活動(本邦大卒者家族)」
T「日本人の配偶者等」 T「永住者の配偶者等」 T「定住者」
「高度専門職(1号)」 「高度専門職(1号ロ)」 「高度専門職(1号ハ)」 U「その他」

12 入国予定年月日 Date of entry 年 Year 月 Month 日 Day 13 上陸予定港 Port of entry

14 滞在予定期間 Intended length of stay 6months or 1 year 半年か1年 15 同伴者の有無 Accompanying persons, if any 有 / 無 友達の同伴は含めません。 It's not about your friends, but your family member.

16 査証申請予定地 Intended place to apply for visa 留学ビザ申請予定地を書く

17 過去の出入国歴 Past entry into / departure from Japan Yes / No Please circle one. If Yes fill out below. 1つ選んで○をつける。有の場合以下記入。
(上記で「有」を選択した場合) (Fill in the followings when the answer is "Yes")
回数 回 直近の出入国歴 年 Year 月 Month 日 Day から 年 Year 月 Month 日 Day

18 過去の在留資格認定証明書交付申請歴 Past history of applying for a certificate of eligibility Yes / No Please circle one. If Yes fill out below. 1つ選んで○をつける。有の場合以下記入。
(上記で「有」を選択した場合) 回数 回 (うち不交付となった回数) 回
(Fill in the followings when the answer is "Yes") time(s) (Of these applications, the number of times of non-issuance) time(s)

19 犯罪を理由とする処分を受けたことの有無 (日本国外におけるものを含む。) ※交通違反等による処分を含む。
Criminal record (in Japan / overseas) ※Including dispositions due to traffic violations, etc. Please circle one 1つ選んで○をつける ) / No

20 退去強制又は出国命令による出国の有無 Departure by deportation / departure order Yes / No Please circle one 1つ選んで○をつける
(上記で「有」を選択した場合) 回数 回 直近の送還歴 年 Year 月 Month 日 Day
(Fill in the followings when the answer is "Yes") time(s) The latest departure by deportation

21 在日親族(父・母・配偶者・子・兄弟姉妹・祖父母・叔(伯)父・叔(伯)母など)及び同居者 Family in Japan (father, mother, spouse, children, siblings, grandparents, uncle, aunt or others) and cohabitants
有 (「有」の場合は、以下の欄に在日親族及び同居者を記入してください。) / No Please circle one 1つ選んで○をつける

Table with 7 columns: 続柄, 氏名, 生年月日, 国籍・地域, 同居予定の有無, 勤務先名称・通学先名称, 在留カード番号/特別永住者証明書番号. Includes rows for 'なし' and 'N/A'.

※ 3について、有効な旅券を所持する場合は、旅券の身分事項ページのとおりに記載してください。
Regarding item 3, if you possess your valid passport, please fill in your name as shown in the passport.
21については、記載欄が不足する場合は別紙に記入して添付すること。なお、「研修」、「技能実習」に係る申請の場合は、「在日親族」のみ記載してください。
Regarding item 21, if there is not enough space in the given columns to write in all of your family in Japan, fill in and attach a separate sheet.
In addition, take note that you are only required to fill in your family members in Japan for applications pertaining to "Trainee" or "Technical Intern Training".

22 通学先 Place of study  
 (1)名称 Name of school Saga University  
 (2)所在地 Address 1 Honjo, SAGA, 840-8502, Japan (3)電話番号 Telephone No. 0952-28-8169

23 修学年数 (小学校～最終学歴) Total period of education (from elementary school to last institution of education) \_\_\_\_\_ 年 Years

24 最終学歴 (又は在学中の学校) Education (last school or institution) or present school  
 (1)在籍状況 Registered enrollment  卒業 Graduated  在学中 In school  休学中 Temporary absence  中退 Withdrawal  
 大学院 (博士) Doctor  大学院 (修士) Master  大学 Bachelor  短期大学 Junior college  専門学校 College of technology  
 高等学校 Senior high school  中学校 Junior high school  小学校 Elementary school  その他 (Others)  
 (2)学校名 Name of the school Your University 大学名 (3)卒業又は卒業見込み年月 Date of graduation or expected graduation \_\_\_\_\_ 年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month

25 経歴(直近5年の職歴及び学歴(高等学校卒業以降のものに限る)を記入) Personal history (Work experience and educational background for the last 5 years (limited to those after graduating from senior high school))

始期 Start		終期 Finish		経歴 Personal history	始期 Start		終期 Finish		経歴 Personal history
年 Year	月 Month	年 Year	月 Month		年 Year	月 Month	年 Year	月 Month	

交換留学参加中の卒業はできません。  
 You cannot graduate from your university while you're participating in Exchange Program.

26 日本語能力 (専修学校又は各種学校において日本語教育以外の教育を受ける場合に記入) Japanese language ability (Fill in the followings when the applicant plans to study at advanced vocational school or vocational school)

26と27は記入不要  
 You don't have to fill out neither 26 nor 27.

その他 Others

28はとても重要です。(1)～(5)を必ずもれなく記入すること。ここに不備があると、証明書が発行されません。月8万円の支弁が必要です。

27 28 is very important. Please fill out (1) -(5) in all sections. If it's not properly filled out, CoE will be not issued. You need to prepare 80,000 yen per month.

Period from \_\_\_\_\_ Year \_\_\_\_\_ Month to \_\_\_\_\_ Year \_\_\_\_\_ Month

28 滞在費の支弁方法等(生活費, 学費及び家賃について記入すること。)※複数選択可 Method of support to pay for expenses while in Japan(fill in with regard to living expenses, tuition and rent) \* multiple answers possible

(1)支弁方法及び月平均支弁額 Method of support and an amount of support per month (average)  
 本人負担 Self \_\_\_\_\_ 円 Yen  在外経費支弁者負担 Supporter living abroad \_\_\_\_\_ 円 Yen  
 在日経費支弁者負担 Supporter in Japan \_\_\_\_\_ 円 Yen  奨学金 Scholarship \_\_\_\_\_ 円 Yen  
 その他 Others \_\_\_\_\_ 円 Yen

(2)経費支弁者(複数人いる場合は全てについて記入すること。)※任意様式の別紙可 Supporter (If there is more than one, give information on all of the supporters) \*another paper may be attached, which does not have to use a prescribed format.

①氏名 Name \_\_\_\_\_  
 ②住所 Address \_\_\_\_\_ Telephone No. \_\_\_\_\_  
 ③職業 (勤務先の名称) Occupation (place of employment) \_\_\_\_\_ 電話番号 Telephone No. \_\_\_\_\_  
 ④年収 Annual income \_\_\_\_\_ 円 Yen

経費支弁者負担を選んだ場合は必ず書く。If you choose "Supporter", you have to fill out.

(3)申請人との関係 (上記(1)で在外経費支弁者負担又は在日経費支弁者負担を選択した場合に記入)

Relationship with the applicant (Check one of the followings when your answer to the question 27(1) is supporter living abroad or Japan)

- 夫  妻  父  母  祖父  祖母  養父  養母  
Husband Wife Father Mother Grandfather Grandmother Foster father Foster mother
- 兄弟姉妹  叔父(伯父)・叔母(伯母)  受入教育機関  友人・知人  
Brother / Sister Uncle / Aunt Educational institution Friend / Acquaintance
- 友人・知人の親族  取引関係者・現地企業等職員  
Relative of friend / acquaintance Business connection / Personnel of local enterprise
- 取引関係者・現地企業等職員の親族  その他( )  
Relative of business connection / personnel of local enterprise Others

(4)奨学金支給機関 (上記(1)で奨学金を選択した場合に記入)※複数選択可

Organization which provide scholarship (Check one of the following when the answer to the question 27(1) is scholarship) \* multiple answers possible

- 外国政府  日本国政府  地方公共団体  
Foreign government Japanese government Local government
- 公益社団法人又は公益財団法人( )  その他( )  
Public interest incorporated association / Public interest incorporated foundation Others

29 卒業後の予定 Plans after graduation

- 帰国  日本での進学  
Return to home country Enter school of higher education in Japan
- 日本での就職  その他( )  
Find work in Japan Others

30 本邦における申請上の監護人(留学生が中学校又は小学校の場合に記入)

30以降は記入しないでください。  
Please don't fill out 30 and below.

日  
Day

t correct